

## ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

រាជធានីភ្នំពេញ

លេខ: ៩៩៩៩៩៩៩

ចាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

២០២៣

អគ្គិស្ស  
ស្តីពី

ការង្រៀបចំ ិុធភាពប្រើប្រាស់  
ក្នុងវត្ថាងិទ្ធិកម្ម

### រាជធានីភ្នំពេញ

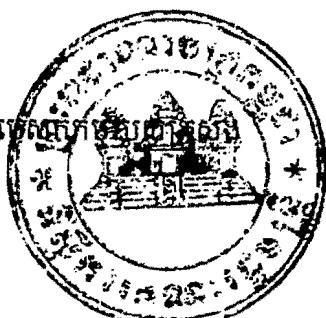
- ធនយើរព្រៃដម្លឺក្រារ និងក្រោមក្រុងក្រោម
- ធនយើរព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកស/០៧០៨/១២៤ ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការកែងកម្មការងារអ្នកឈាម និងក្រោមក្រុងក្រោម
- ធនយើរព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០៨/នស/៩៩ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីការង្រៀបចំ និងការប្រព័ន្ធទៅវត្ថាងិទ្ធិកម្ម
- ធនយើរព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០១៩៦/១៦ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
- ធនយើរព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ២០ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ មេសា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ស្តីពីការង្រៀបចំ និងការប្រព័ន្ធទៅបស់ក្រសួង និងរដ្ឋបានដីការដ្ឋាន
- ធនយើរព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ២១ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ២១ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៩

### ស ៤ គ ៤

ចិត្តកន្លឹះ ១  
បច្ចុប្បន្នកន្លឹះ

ហ្មត្តា ១.-

អនុក្រឹត្យនៃមន្ទីរការក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម និងកំណត់នៅក្នុងក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម



និងមុខងារ នៃអគ្គនាយកដ្ឋាន អគ្គធានការដ្ឋាន នាយកដ្ឋាន និងអនុការណ៍នាំរោចនីភ័ទ ។

## ចំណែកទី ២ បច្ចេកទេស និងចោរយ៉ែន្ទំនូវ

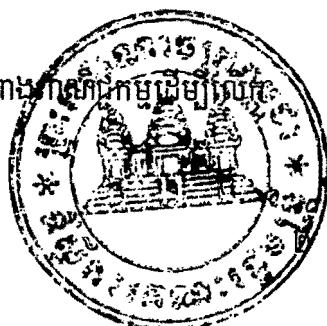
មាត្រា ៦.-

ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ត្រូវបានរាយការណ៍នាយកដ្ឋាន ប្រកល់គ្រប់គ្រងបេសកកម្មដឹកនាំ និងត្រូវបែងប្រើប្រាស់ និងប្រើប្រាស់ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

មាត្រា ៧.-

ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម មានមុខងារ និងការកិច្ច ផ្លូវពាន់ +

- រួមចំណែកកសាងគោលនយោបាយពាណិជ្ជកម្ម ដោយឈរតិចមួលដ្ឋានថ្មាប់ និងបច្ចុប្បន្នតិអន្តរជាតិ ពិសេសអនុការពាណិជ្ជកម្មពិតាពោក
- កំណត់អំពីស្ថិតិមិនិត្យយុទ្ធសាស្ត្រ
- តាមដាននៃច្បាស់និត្យ និងជំណើរការទីផ្សារ
- ចលនា និងផ្សេងៗរបៀបប្រើប្រាស់អគ្គនាយកដ្ឋាន និងចាត់វិធានការការពារដូចប្រយោជន៍អ្នកប្រើប្រាស់
- ជួយរកចិត្តរដ្ឋិសកសិករ និងពាណិជ្ជករ
- រៀបចំដឹកនាំ និងត្រូវបានរាយការណ៍នាយកដ្ឋានប្រចាំឆ្នាំ និងផ្តល់អាជ្ញាប័ណ្ឌសម្រាប់ការនាំចេញ នាំចូល និងត្រូវ តាមការកំណត់របស់រាយការណ៍នាយកដ្ឋាន
- អនុវត្តន៍យោបាយ ដើម្បីអភិវឌ្ឍនីយធម៌ នានាសេវាការ និងការធ្វើពាណិជ្ជកម្មប្រកបដោយ សមាជិក
- ចាត់ចំនៅតាក់នៅចំណែកពាណិជ្ជកម្ម បច្ចុប្បន្នតិពាណិជ្ជកម្ម និងត្រូវបែងប្រាស់មួលពម្យល់ឱកសារ និងតិតាយពាណិជ្ជកម្ម
- តាំង និងឧបត្ថម្ភដូចមួលមួលជាតិ នៃមួលត្រូវការដែកពាណិជ្ជកម្ម
- ជួញឯកសារពាណិជ្ជកម្ម និងវិស័យចាត់ពីនិងពាណិជ្ជកម្ម តាមការរៀបចំអភិក្រមប្រចប់ណាយប់លើ វិស័យពាណិជ្ជកម្មទាំងមូល
- គ្រប់គ្រង និងរៀបចំដឹកនាំ ការពម្យល់លិខិតផ្តុនដីឱឱ នៃប្រពិបត្តិការដែលមានកិច្ចចានា
- រៀបចំ និងត្រូវបែងប្រាស់មួលមួលពីតារណីពាណិជ្ជកម្មជាតិ ខេត្ត ក្រុង និងតំបន់
- ជួញឯកសារពីតុល្យការពម្យល់និត្យនាំចេញ នាំចូល
- ផ្សេងៗរបៀប និងធ្វើទំនាក់ទំនងជាមួយទីផ្សារអន្តរជាតិ តាមរយៈការដាក់តំណែង ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មប្រជាធិបតេយ្យ



- ទិសដោអកវគ្គនិសយពាណិជ្ជកម្មប្រចាំឆ្នាំ ធមរណីមួលដ្ឋានសេដ្ឋកិច្ចិជ្ជរា
- សិក្សាប្រចាំឆ្នាំនៃសៀវភៅការពាណិជ្ជកម្មប្រចាំឆ្នាំ និងអនុវត្តន៍ដាតិ ប្រចាំឆ្នាំព្យាករណិតនាការិជ្ជរាសម្រាប់ផ្សេងៗ ជ្រាយដែលជាលិតករ និងពាណិជ្ជករ ដើម្បីខ្សោយស្រួលធ្វើជំនួយព្យាយេក្តុង និងប្រចាំឆ្នាំ
  - សម្របស្រួលការងារកម្មសិទ្ធិបញ្ញា ត្រូវប្រចាំឆ្នាំដោយដ្ឋានលំម៉ោក ពាណិជ្ជកម្ម និងអំពើវការប្រកួត ប្រដែងមិនស្មោះត្រង់ ការសម្ងាត់ក្នុងសាស្ត្រទំនិញ និងការការពារព័ត៌មានសម្ងាត់ពាណិជ្ជកម្ម
  - ត្រួតពិនិត្យគុណភាព ហិរញ្ញា ទម្ងន់ យថាប្រកែទំនិញ នាំចេញ នាំចូល
  - បង្ហាញការវិភ័យបន្ទី គុណភាពទំនិញនៃលើខ្លួន លើកនៃលើកនៃលិតនិលិតនិលិត បិរក្បារពល និង ត្រឹមសម្ងាត់
  - ត្រូវប្រចាំឆ្នាំ និងអនុវត្តបច្ចុប្បន្ននៃប្រព័ន្ធអនុប្រព័ន្ធផ្លូវការ និងប្រព័ន្ធអនុប្រព័ន្ធទាន់ពាណិជ្ជកម្មនានា ប្រចាំឆ្នាំ ទំនិញ និងប្រព័ន្ធប្រចាំឆ្នាំកំប្រកាសដើម្បីនិញ្ញាបន្ទី
  - ធ្វើអាយកញ្ចាយសការពាណិជ្ជកម្ម សហគ្រាសដំឡូល្អរបស់រដ្ឋ សហគ្រាសសេដ្ឋកិច្ចចម្លោះរដ្ឋ និងកជន ដែលស្ថិតនៅក្រោមអាយកញ្ចាយបច្ចេកទេស របស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
  - ធ្វើសហប្រតិបត្តិការ និងធ្វើសមារណកម្មសេដ្ឋកិច្ចពាណិជ្ជកម្ម ជាមួយសមាគមប្រជាធិបតេយ្យ ដែលបានការប្រគល់បាន និងជាមួយបណ្តាលប្រជុំទៅការ ប្រចាំឆ្នាំ
  - ការចំណែកចំណាត់ការ និងគ្រប់គ្រងសមត្ថភាពពាណិជ្ជកម្ម ដូចមានដំឡូល្អច្បាប់ស្ថិតិវឌ៍នា ពាណិជ្ជកម្ម និងបច្ចីពាណិជ្ជកម្ម ។

## ចារ្យក្រា ៦.-

ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម មាននគរបាលសម្រេច ដូចតទៅ +

### ក. ផ្ទាក់កម្មឈាម +

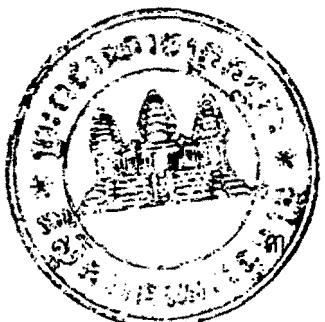
- ខ្លួនរាយ
- នាយកដ្ឋានសវនកម្មវឌ្ឍន៍ក្នុង
- អគ្គនិកការដ្ឋាន
- អគ្គនាយកដ្ឋានវឌ្ឍន៍បាល និងបិរញ្ញវត្ថុ

អគ្គនាយកដ្ឋាននេះ មាននាយកដ្ឋានចំណោះ ចំនួន ០៣ គី +

១-នាយកដ្ឋានវឌ្ឍន៍បាល

២-នាយកដ្ឋានបុគ្គលិក

៣-នាយកដ្ឋានគណន៍យុវ និងបិរញ្ញវត្ថុ



- អត្ថនាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មអនុរាជាតិ  
    អត្ថនាយកដ្ឋាននេះ មាននាយកដ្ឋានចំណាំ ចំនួន ០៦ គិត +

- ១-នាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មទេរាតិ
- ២-នាយកដ្ឋានប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម
- ៣-នាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មពហុរាតិ
- ៤-នាយកដ្ឋានដីរឿងពាណិជ្ជកម្ម
- ៥-នាយកដ្ឋានផ្ទៃលំពើពិមាន និងផ្លូវច្បាត់ច្បាប់
- ៦-នាយកដ្ឋានសហប្រតិបត្តិការអនុរាជាតិ

- អត្ថនាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មភ្នែងប្រាកែស  
    អត្ថនាយកដ្ឋាននេះ មាននាយកដ្ឋានចំណាំចំនួន ០៥ គិត +

- ១-នាយកដ្ឋានកម្ពុជាថ្មន់ពិនិត្យចំនួនបាន ការប៊ូណ៍ និងបង្កើតការកំណងបន្ថែម
- ២-នាយកដ្ឋានកម្ពុជាសិទ្ធិបញ្ជា
- ៣-នាយកដ្ឋានស្ថិតិ និងពិមានពាណិជ្ជកម្ម
- ៤-នាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម
- ៥-នាយកដ្ឋាននិតិកម្ម

## ៨. អង្គភាពមូលដ្ឋាន +

- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មខេត្ត ក្រោង
- ការិយាល័យពាណិជ្ជកម្មស្រុក ខណ្ឌ

## ៩. សហគ្រោសសាធារណៈ +

- ក្រុមហ៊ុនប្រឹនប្រែង

អង្គភាពលេខរបស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ជាកុបសម្ព័ន្ធនៅអនុក្រឹករោន ។

## ចិត្តអនី ៣ ឧទ្ធភាព័យនូវក្រុង

### ចំណាំ ៥.-

ខ្ញុំការិយាល័យរដ្ឋមន្ត្រី ទម្ចូលបន្ទុកបែសកកម្មចាំងឆ្នាយ ដែលកំណត់តាមបច្ចេក្ខណ៍ នៃអនុក្រឹករោន លេខ ២១០ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ មេសា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដូចមានយោងក្នុងមូលបទខាងលើ ស្តិតិការរៀបចំ និងគ្រប់គ្រងៗ របស់ក្រសួង និងដ្ឋានលេខាជីការដ្ឋាន ។



## ចំណូនទី ៤

### ខាងក្រោមនេះនឹងតាមអនុគមន៍

ចារ្យក្រោម ៩.-

នាយកដ្ឋានសវនកម្មផ្ទៃក្នុង ទទួលភាករិច្ឆេទនូវតុលមុខងារ និងភាករិច្ឆេទ តាមខ្លឹមសារអនុក្រើក ឬខ ៤០ អនុក្រើក ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែ កុម្ភា ឆ្នាំ ២០០៤ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព័ន្ធដែលសវនកម្មផ្ទៃក្នុង នៅតាមបណ្តាញ ក្រសួង ស្ថាប័ន និងសហគ្រារសាធារណៈ ។

នាយកដ្ឋានសវនកម្មផ្ទៃក្នុង ដើរការដោយប្រចាប់មុនយុប និងអនុប្រចាប់មុនចំនួនជាតិនូយការ តាមការ ចាំបាច់ ។

## ចំណូនទី ៥

### អត្ថាជិកការដ្ឋាន

ចារ្យក្រោម ៩.-

អត្ថាជិកការដ្ឋាន មានភាករិច្ឆេទជាពេលវេលា ។

- ធ្វើអធិការកិច្ចជាប្រចាំថ្ងៃ ទៅលើព្រៃបំអ្នកភាពក្រោមឱវាទក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
- ធ្វើឱយការណ៍ដូនរដ្ឋមន្ត្រី ពីការប្រព័ន្ធដែរបស់អ្នកភាព ដែលបានធ្វើអធិការកិច្ឆហើយ និងពី មធ្យាងធយកកំណែអការប្រព័ន្ធដែរបស់អ្នកភាពទាំងនេះ
- អនុវត្តភាករិច្ឆេទផ្សេងៗ ឡើតដែលរដ្ឋមន្ត្រីប្រគល់ដូន ។

អត្ថាជិកការដ្ឋាន ដើរការដោយអត្ថាជិកការមុនយុប និងអមដោយអត្ថាជិកការមុនយុប ប្រចើនរូបជាដីនូយការតាម ការចាំបាច់ ។

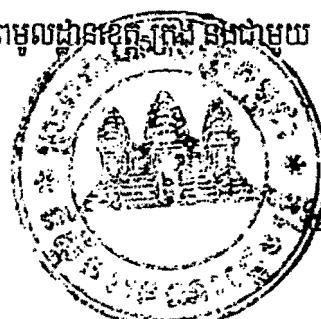
## ចំណូនទី ៦

### អត្ថាជិកការដ្ឋាននៃជាជាន និងហិរញ្ញវត្ថុ

ចារ្យក្រោម ៩.-

អត្ថាជិកការដ្ឋានរដ្ឋបាល និងហិរញ្ញវត្ថុ មានភាករិច្ឆេទជាពេលវេលា ។

- គ្រប់គ្រងការងាររដ្ឋបាល បុរសរុប របាយការណ៍ ធនការ បុគ្គលិក ដែនការ ហិរញ្ញវត្ថុ សម្រាប់ការ បណ្តុះបណ្តាល ក្របខណ្ឌក្រសួង សិក្សាស្រោះជ្រោះ និងធ្វើកុង្យការការងារ
- សម្របសម្រួលរាល់សកម្មភាពរដ្ឋបាលនៅក្នុងក្រសួង ជាមួយបណ្តាលអ្នកភាពមូលដ្ឋានអន្តរជំនាញ និងជាមួយ បណ្តាលក្រសួងពាក់ព័ន្ធនាំា



- អនុវត្តការកិច្ចដោយទៅ ទៅពេលថ្លាក់ដីកន្លែងប្រជល់ផ្ទុន ។
- អគ្គនាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងបូរាណព្រៃន ដឹកនាំដោយអគ្គនាយកមួយរូប និងអមដោយអគ្គនាយកនៃមួយចំនួន ជាដំឡើយការ តាមការចំណាំ ។

## **ចារ្យក្រា ៦.-**

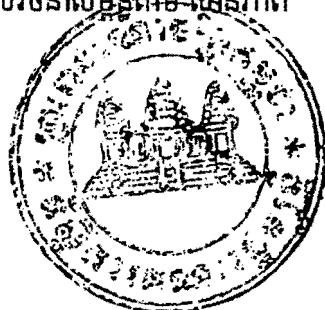
### **នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល មានការកិច្ចដឹងចំណែះ ។**

- សម្របសម្រួលរាល់កិច្ចការរបស់ក្រសួងនៅថ្លាក់កណ្តាល និងរវាងថ្លាក់កណ្តាលជាមួយនិងអង្គភាព មួលដ្ឋានព្រោមទីរាជ
  - គ្រប់គ្រង និងចារចនកសាររដ្ឋបាលដោយរបស់ក្រសួង
  - ធានាប្រសិទ្ធភាព សុវត្ថិភាពរដ្ឋបាល
  - សរុប និងធ្វើបាយការណ៍ការងារ និងសកម្មភាពដោយរបស់ក្រសួង
  - អនុវត្តការកិច្ចដោយទៅ ទៅពេលថ្លាក់ដីកន្លែងប្រជល់ផ្ទុន ។
- នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល ដឹកនាំដោយប្រធានមួយរូប និងអមដោយអនុប្រធានមួយចំនួន ជាដំឡើយការ តាមការចំណាំ ។

## **ចារ្យក្រា ១០.-**

### **នាយកដ្ឋានបុគ្គលិក មានការកិច្ចដឹងចំណែះ ។**

- គ្រប់គ្រងរដ្ឋបាលមន្ត្រីដែលបានដោយចំនាត់ជាមួយ ដែលជាជាក់ដ្ឋានមុខងារសោរណៈ និងក្រសួង ស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធ
- រៀបចំសំណើនកសារ ស្របតាមការគ្រប់គ្រងអាជីវកម្មរបស់មន្ត្រីដែលបាន មានជាអាជីវកម្ម ការតំណែងការ ការដែងដាក់ ការដែងដាក់ស្ថាប័នកំន្លែងទីការ ការដែលឱ្យថ្លាក់ បាននូវសក្ខិ លើកសរសើរ ជូនគ្រឿងកសុរីយ យស ការដាក់វិនិយោគ ការដាក់ឱ្យទៅក្រោមក្របខ័ណ្ឌដើម ការដាក់ឱ្យសិតិក្រុងភាពទៅនៅត្រានបៀវត្ស ការណុបឈ្មោះចេញពីក្របខ័ណ្ឌ ការរៀបចំសំណើនកសារចូលនិវត្តន៍ ការបាត់បង់សម្បទានិជ្ជជីវិតី៖
- គ្រប់គ្រង និងថែរក្សាសំណើនិទិនមន្ត្រីដែលបាន
- រៀបចំគ្រប់គ្រងស្ថិតិលើទីតាំងបុគ្គលិក និងការងារពីមានប្រតិបត្តិ
- ទីកម្មវិធីតំណែងនកវេស និងចននាមនុស្ស
- លើកសំណើនិងប្រើប្រាស់ ប្រាក់សាយអង្គភាពនានា រៀបចំគ្រប់គ្រងការកិច្ច កំសម្រួលរចនាសម្រេចការងារជាការ
- ជាក់ស្នើសុំ



- ត្រប់ត្រង និងធ្វើកម្មវិធីបណ្តុះបណ្តាលចំណានមនុស្ស
  - លើកវែងការ និងធ្វើការរាយកម្មតម្រូវការបណ្តុះបណ្តាលមន្ទីរជាការ
  - រៀបចំដែនការក្របខ័ណ្ឌប្រចាំឆ្នាំ
  - រៀបចំប្រឡាយប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធដឹកជញ្ជូន និងពលការអំណើន
  - រៀបចំគម្រោងប្រើប្រាស់ និងគ្រប់ពិនិត្យបានកម្មប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធប្រចាំឆ្នាំ
  - អនុវត្តការកិច្ចផ្សេងៗ ឡើត ដែលថ្លាក់ដឹកនាំប្រព័ន្ធប្រចាំឆ្នាំ ។
- នាយកដ្ឋានបុគ្គលិក ដឹកនាំដោយប្រជាធិបតេយ្យ និងអមដោយអនុប្រជាធិបតេយ្យនាយកដ្ឋានបុគ្គលិក នាយកដ្ឋានបុគ្គលិក ដឹកនាំដោយប្រជាធិបតេយ្យ និងអមដោយអនុប្រជាធិបតេយ្យការចំណាត់ ។

## ចារ្យក្រោង ១១.-

នាយកដ្ឋានគណនោយ្យ និងបិរញ្ញវត្ថុ មានការកិច្ចផ្សេងៗទៅ ។

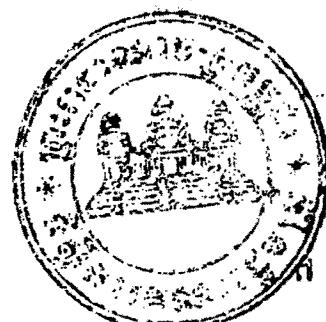
- លើកសុបត្រប្រាយក្រុងប្រព័ន្ធដឹកជញ្ជូន និងតាមដានរួមឱ្យការប្រតិបត្តិ បុកសុបកម្មវិធីចំណុល ចំណាយប្រចាំខែ ត្រីមាស ឆ្នាំ
  - ប្រមូលចំណុល និងបង់ចំណុលផ្តើមជីវាឯឱ្យបានសម្របតាមច្បាប់បិរញ្ញវត្ថុកំណត់
  - ប្រមូលផ្តើម និងសម្របសម្រួលរាល់ការចំណាយរបស់ក្រសួង
  - តាមដានរួមឱ្យការក្រប់ត្រងគណនីពិសេស
  - ត្រប់ត្រងចលនទ្រព្យ អចលនទ្រព្យ សន្តិធម៌ស្ថាន និងធ្វើបញ្ជីសារពើកំណត់
  - ធ្វើកម្មវិធីចំណាយ បែងចែកប្រែងតម្លៃ និងគ្រឿងបន្ទាល់
  - ការសំបុត្រដារប្រចាំឆ្នាំសហកម្ម និងគ្រប់គ្រងគណនី
  - ត្រប់ត្រងពីមានវិវាទ សកម្មភាពខាងបិរញ្ញវត្ថុ និងបន្ទុកគណនី
  - អនុវត្តការកិច្ចផ្សេងៗឡើត ដែលថ្លាក់ដឹកនាំប្រព័ន្ធប្រចាំឆ្នាំ ។
- នាយកដ្ឋានគណនោយ្យ និងបិរញ្ញវត្ថុ ដឹកនាំដោយប្រជាធិបតេយ្យ និងអមដោយអនុប្រជាធិបតេយ្យនាយកដ្ឋានគណនោយ្យ និងបិរញ្ញវត្ថុ ដឹកនាំដោយប្រជាធិបតេយ្យ និងអមដោយអនុប្រជាធិបតេយ្យការចំណាត់ ។

## ចំណុកទី ៧

អនុសាយកដ្ឋានគណនោយ្យកម្រិតមូលដ្ឋាន

## ចារ្យក្រោង ១២.-

អគ្គនាយកដ្ឋានគណនីកម្មអនុដាតិ មានការកិច្ចផ្សេងៗ ។



- ប្រតិបត្តិកលំគោលនយោបាយ និងបេសកកម្មរបស់ក្រសួង ពួនការគ្រប់គ្រង ដឹកនាំការងាររាយក្រឹងកម្ម អនុវជ្ជាតិ
  - ន្រាវជ្រាវ និងរៀបចំគោលនយោបាយពាណិជ្ជកម្មគ្រប់ប្រទេស ឱ្យស្របតាមគោលនយោបាយ របស់ រដ្ឋរដ្ឋាភិបាល
  - ចាត់ថែង និងសម្របស្របូលនូវវាងល់ការងារបច្ចេកទេស នៃកិច្ចការរបស់ក្រសួង ជាមួយនឹងអនុភាព ចំណុះក្រសួង
  - ពិនិត្យពិចេយ និងលើកឡើងនូវអនុសាសន៍សំខាន់ៗ ដើម្បីស្តីសេចក្តីសម្រចធានាដឹងមន្ត្រី
  - ធ្វើរបាយការណ៍បច្ចេកទេសចំពោះបញ្ហាសំខាន់ៗ ដែលជាមុខការរបស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
  - ពិនិត្យ និងរៀបចំនកសារសម្រាប់ធ្វើការជាមួយអនុវជ្ជាតិនានា រួមទាំងនកសារសម្រាប់ចូល រួមក្នុងសន្តិសិទ្ធិសេដ្ឋកិច្ច ពាណិជ្ជកម្មអនុវជ្ជាតិ
  - ន្រាវជ្រាវ និងវិភាគនយោបាយពាណិជ្ជកម្ម សម្រាប់ធ្វើជាមួលដ្ឋាន នៃការចេរមានីកប្រកួតឃ្មារ
  - ធ្វើសហប្រតិបត្តិការជាមួយបណ្តាប្រទេស និងសហគមន៍ដែកធមករិវយៈនឹង ដើម្បីរកចើកសម្រាប់ បណ្តុះបណ្តាលទន្លេជាន់មនុស្ស និងពាណិជ្ជកម្មភាពស្ថាប័ន
  - អនុវត្តការកិច្ចឡើងទៅក្នុងការប្រព័ន្ធដូចជា ដែលផ្តាក់ដឹកនាំប្រព័ន្ធដូចមែន។
- អគ្គនាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មអនុវជ្ជាតិ ដឹកនាំដោយអគ្គនាយកមួយរូប និងអមដោយអគ្គនាយករងមួយចំនួន ជាដែនុយការ តាមការចាំបាច់។

### **ចារ្យក្រោង ១៣.-**

នាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មទទួលការ មានការកិច្ចដូចតទៅ ។

- ធ្វើការចេរមានីកប្រកួតឃ្មារ និងកិច្ចព្រមព្រៀងពាណិជ្ជកម្មទទួលការ និងកិច្ចព្រមព្រៀងពាណិជ្ជកម្មតាមព្រៀងដែន
- ធ្វើទំនាក់ទំនងជាមួយបរិទេស ដើម្បីប្រមូលព័ត៌មានទិន្នន័យ សិក្សាតីរបៀបបង្កើត និងរបៀបបច្ចេកទេសរបស់ ប្រទេសនានា
- អនុវត្តគោលនយោបាយសម្របលាក់ពាណិជ្ជកម្មសម្រាប់និយាយតិច និងពាណិជ្ជករ
- ផ្សេងៗជាយកដ្ឋានប្រកាសដើម្បីតិចចាប់ពាណិជ្ជកម្មសម្រាប់ប្រព័ន្ធទៅក្នុងប្រព័ន្ធផ្លូវការ និងប្រព័ន្ធផ្លូវការ ដើម្បីតិចចាប់ពាណិជ្ជករ
- គ្រប់គ្រងការធ្វើពាណិជ្ជកម្មជាមួយសហគមន៍អីរូប រួមមានការអនុវត្តឱ្យបានត្រីមត្រា នូវរឿនាយករបស់ ដើម្បីនិន្តរ
- ចេញអាជ្ញាប័ណ្ណនាំចេញ នាំចូលទៅនិពុក ដើម្បីការងារកំណត់របស់ថ្វាប់ និងបទិន្តិរក្រឹត និងតាមក្រុង



## កំណត់របស់រដ្ឋបាសកិច្ច

- ង្រៀបចំធ្វើសន្តិសញ្ញាផីសង្គមកិច្ច និងវិភាគលើក្នុងការពាណិជ្ជកម្មទេរាតិ
  - ចូលរួមតាមការចាំឆ្នាំ ជាមួយស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធ ក្នុងការរំបៀបិច្ឆេកព្រមប្រើប្រាស់ការពាណិជ្ជកម្មប្រចាំឆ្នាំបន្ថែម
  - សម្របសម្រួលការងារជាមួយស្ថាប័នតែលការណាយការិជ្ជកម្មប្រចាំឆ្នាំបន្ថែម
  - សិក្សាងាលប់បាលប់ដែលមុខម៉ែនិត្យជិតកម្ម ក្នុងស្រុកទីមុខម៉ែនិត្យនៃចុះថ្លាប់ច្បាប់ ដើម្បីលើកយោបល់ផ្ទុនរដ្ឋបាសកិច្ច សម្រាប់មានវិធានការទំនួល។
  - អនុវត្តការកិច្ចដោយចំណេះដឹងទៅក្នុងការចាំឆ្នាំ។
- នាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មទេរាតិ ដឹកនាំដោយប្រជាធិបាលមុនុយរូប និងអមដោយអនុប្រជាលម្អិតនូវជាប់នូវយករាយការតាមការចាំឆ្នាំ។

## ចារក្រោង ១៤.-

នាយកដ្ឋានប្រព័ន្ធអនុវត្តការតាមពាណិជ្ជកម្ម មានការគិចចិត្តទៅទៅ +

- សិក្សាស្រាវជ្រាវ ពីជាន់ប្រការដើមទំនិញការសំខាន់ៗ ដើម្បីរក្សាដានកសារចោរប់សម្រាប់ជ្នូរិត្យាបនបត្រ និងណែនាំដែលមួកនាំចេញកម្ពុជាឌីជាន់ប្រចាំឆ្នាំ។
- ចុះបញ្ជីផលិតិកនាំចេញ ក្រោមប្រព័ន្ធអនុវត្តការតាមពាណិជ្ជកម្មទេរាតិ ដល់វិស័យាតិន និងអ្នកនាំចេញ
- ពិនិត្យសំណែន និងចេញិត្យាបនបត្រប្រការដើមទំនិញដូចជានិយាយតិន និងអ្នកនាំចេញស្រាប់ទិនដោ ទិនបាមិរិក ក្រោពិសហគមន៍អីរុប ក្រោពិអាស៊ាន និងក្រោពិដែនុអាស៊ានក្នុងតំបន់
- ធម្មរដ្ឋធម្ម និងណែនាំពីជាន់ប្រការដើមទំនិញ អំពីប្រព័ន្ធអនុវត្តការតាមពាណិជ្ជកម្ម និងពីបែបទស្សនិភាពបនបត្រប្រការដើមទំនិញ
- តាមដាន កត់ត្រានូវការលើប្រការដើមទំនិញតាតុដើម សម្រាប់ប្រជីការងារនៃលិតក្នុងទិនដោនាំចេញ
- ពិនិត្យស្រាវជ្រាវរដ្ឋធម្មដើមទំនិញកម្មរបស់ជំនាញដែល ដែលស្រីសុវត្ថាបនបត្រប្រការដើម ដើម្បីកំណត់ប្រការដើមទំនិញដែលនាំចេញ
- ស្រាវជ្រាវអត្រាពេទ្យ MFN/GSP របស់ប្រទេស ដែលផ្តល់ភាពអនុវត្តការតាមពាណិជ្ជកម្ម ដល់កម្ពុជាសម្រាប់ត្រីការដោយចំណេះដឹង
- ត្រីដានសន្និការឱ្យដ្ឋាក់ដឹកនាំក្រសួងក្នុងការប្រមូលព័ត៌មាន និងកសារស្តីពីការនាំចេញក្រោមប្រព័ន្ធ អនុវត្តការតាមពាណិជ្ជកម្ម ដើម្បីត្រីការវិភាគ និងជើរទៅក្នុងវិធានការសម្របនានា ក្នុងការថែរក្សាតិជ្រើរនាំចេញបស់កម្ពុជា
- ត្រួតពិនិត្យការអនុវត្តបទយុទ្ធឌីប្រព័ន្ធអនុវត្តការតាមពាណិជ្ជកម្ម សំដោរការនាំចេញដែលបានក្នុងការ

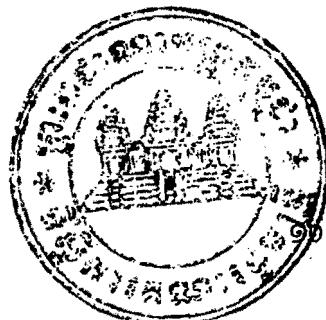


- សហការជាមួយប្រទេសដែលផ្តល់ប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម ត្រូវការធ្វើងច្ញាក់នៃកសារចាំបាច់នៅ  
និងទទួលបានការរំភ្លាយបន្ថែមប្រព័ន្ធដើម្បីនឹងអនាគត នៃគម្រោងប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម
- សិក្សាតីគោលនយោបាយ ដែលទាក់ទងទៅនឹងអនាគត នៃគម្រោងប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម  
ចំពោះដើរឯកជាលទ្ធផ័ត៌កម្ពុជា ដាក់ឈរសម្រេចបំពាក់ និងសំណើការដើរ
- សហការជាមួយអនុការពាក់ព័ន្ធ ត្រូវការចរចានិភីចិត្តព្រមព្រំងជាមួយប្រទេស ដែលផ្តល់ប្រព័ន្ធ  
អនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម ដើម្បីព្រើកភាពអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្មបន្ថែមទៀត
- ឱ្យបច្ចេកាលនយោបាយ បង្កើនសមត្ថភាពប្រកួតប្រជិះឈរបសិរីយុទ្ធភន ដើម្បីការពារិនិយាត  
ដែលមានស្រាប់ និងទាក់ទងពីរិយាតដូច
- សហការដោះស្រាយបាត់ការ ដែលទាក់ទងដល់ការរបីប្រាស់ប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម
- អនុវត្តការកិច្ចដោយទៀត ដែលធ្លាក់ដើរនៃប្រតិបត្តិជាបន្ទុន។  
នាយកដ្ឋានប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម ដឹកនាំដោយប្រធានមួយរូប និងអមដោយអនុប្រធានមួយចំនួន  
ដានីឡូយការ តាមការចាំបាច់។

## **ចារ្យត្រា ១៥.-**

**នាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មពាណិជ្ជកម្ម**

- ទទួលបន្ទុការងារសហប្រព័ន្ធដើម្បីការសេដ្ឋកិច្ច ពាណិជ្ជកម្ម ត្រូវក្របខ័ណ្ឌអនុវត្តបន្ទុន ក្របខ័ណ្ឌបន្ទុន និង  
ក្របខ័ណ្ឌពិភពលោក
- ធ្វើការស្រាវជ្រាវ និងវិភាគ ដើម្បីឱ្យបច្ចុះឯកសារពាណិជ្ជកម្ម ឬទូទាត់ស្រាវជ្រាវ ដូចត្រូវក្រសួង  
និងការដ្ឋាកិតាល
- ផ្តល់អ្នកចរចារជាជាមឺន ត្រូវការរំបែងឱ្យទូទាត់ស្រាវជ្រាវពាណិជ្ជកម្ម ត្រូវក្របខ័ណ្ឌបន្ទុន និងពិភព  
លោក
- ជូនការអនុវត្តការពួកិច្ចរបស់កម្ពុជា ដែលមានសន្យាដាមួយអនុការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក និង  
អាស៊ាន
- សហការជាមួយអនុការពាក់ព័ន្ធទាំងម្នារាយ ដើម្បីតាមដាន និងជូនការអនុវត្តលទ្ធផលនៃការចរចាន  
ឱ្យមានប្រសិទ្ធភាពខ្ពស់ សំដែកការពារិនិយាតប្រយោជន៍ពាណិជ្ជកម្មកម្ពុជា
- ចូលរួមដោយជ្រើល និងណែនាំឱ្យមក្នុងតំណែង ដែលប្រចាំការនៅស្ថានបេសកកម្មកម្ពុជាប្រចាំអនុការ



ពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក អង្គការសហប្រជាជាតិ និងអង្គការអនុរដ្ឋាភិបាល នៅទីក្រុងប្រវិជ្ជការ  
ឱ្យចូលរួមប្រជុំ និងតាមដានរាល់ការវិវឌ្ឍន៍ការចែរចាត់ពាណិជ្ជកម្ម ដើម្បីរាយការណ៍ដូចខ្ញាំកំដើរ  
កំក្រសុំ និងរៀបចំគោលនយោបាយដូចខ្ញាំកំដើរការណ៍ស្របតាមប្រជាបន្ទុ

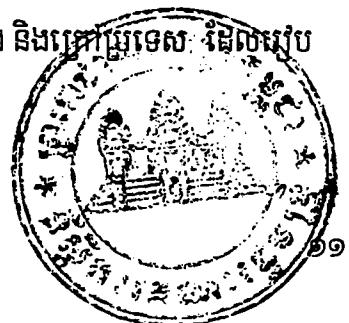
- ស្រាវជ្រាវ និងប្រមុជ្រុំតែតិមានទាក់ទងនិងច្រកចូលទីផ្សារ របស់បណ្តាប្រទេសសមាជិកអាស៊ាន  
ប្រទេសដៃគុរបស់អាស៊ាន និងបណ្តាប្រទេសជាសមាជិកអង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក
- ឯកសារ និងប្រព័ន្ធផ្លូវការបច្ចេកទេស និងច្បាប់ទាក់ទងនិងវិធានប្រភពដើម្បីទិញបន្ទាប់កម្ពុជា តាមការ  
តម្រូវរបស់ប្រទេសក្នុងអនុគមន៍ តែបន្ទុ និងក្នុងពិភពលោក
- ឯកសារ និងពិនិត្យឯកសារចេញពីក្រុងបន្ទាប់ក្រោប់ប្រភពដើម្បីទិញ ស្របតាមការណ៍ចេញពីក្រុងទៅកាន់  
ប្រទេសអាស៊ាន និងប្រទេសដៃគុរបស់អាស៊ាន
- ធ្វើជាលេខាជិករបស់ឧត្តមមន្ត្រីសេដ្ឋកិច្ចអាស៊ាន និងមន្ត្រីសេដ្ឋកិច្ចអាស៊ាន និងរដ្ឋមន្ត្រីទិន្នន័យបន្ទុកិច្ច  
សហប្រតិបត្តិការសេដ្ឋកិច្ច ក្នុងក្របខ័ណ្ឌដែលមែនជាប្រជាពលរដ្ឋ
- ធ្វើជាលេខាជិករបស់អាស៊ាន ស្របតាមការងារអង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក
- សហការជាមួយអង្គការពាណិជ្ជកម្ម ដល់មន្ត្រីក្រុងក្រសុំ  
និងបច្ចេកទេសចែរចាត់ពាណិជ្ជកម្ម ដល់មន្ត្រីក្រុងក្រសុំ
- សហការជាមួយអង្គការពាណិជ្ជកម្ម ដើម្បីរៀបចំក្នុងបណ្តាលនយោបាយ ដើម្បីលើកកម្ពុជា និងសមត្ថភាពការងារ  
និងអំពីរាល់ច្បាប់ សន្តិសញ្ញា និងកិច្ចព្រមប្រព័ន្ធនៅក្នុងដល់មន្ត្រីមកពីក្រសុំ ស្ថាប័ន ខេត្ត  
ក្រុង និងសិល្បៈកិច្ច តាមរយៈការចុះថ្លែងឯកសារដោយខ្ញាំលេខាជិក និងតាមរយៈតំបន់ព័ត៌រ
- អនុវត្តការកិច្ចដោយខ្ញាំលេខាជិកនៃប្រតិបត្តិក្នុងទៅក្នុងក្រសុំ។

នាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក ដើម្បីរៀបចំក្នុងក្រសុំ និងអមជាយអនុប្រធានមួយចំនួន ជាដែនុយការ  
តាមការចំណាត់។

## ចារ្យទាំង ១៦.-

នាយកដ្ឋានជីវិត្យពាណិជ្ជកម្ម មានការកិច្ចដូចតទៅ ។

- ឯកសារ និងចូលរួមពិពីរណ៍ពាណិជ្ជកម្មក្នុង និងក្រោប់ប្រទេសព្រមទាំងធ្វើការណ៍ និងលើកទិន្នន័យ  
ដល់ការចូលរួមបស់ជំនួយជាតិ នៅក្នុងកម្ពុជានិងពីរណ៍ក្រោប់ប្រទេស
- គ្រប់គ្រងមន្ត្រីមណ្ឌលពិពីរណ៍ពាណិជ្ជកម្មជាតិខេត្ត ក្រុង និងតែបន្ទុ
- សម្របសម្រល និងលើកទិន្នន័យដល់ការរៀបចំពិពីរណ៍ពាណិជ្ជកម្មនៅក្នុង និងក្រោប់ប្រទេស ដែលរៀប  
ចំដោយក្រុមហ៊ុនក្នុងស្រុក និងក្រុមហ៊ុនបរទេស



- ទម្រូវបន្ទុកដាច់ឈុចប្រសព្ត សម្រាប់ការងារការិយាល័យពីរណ៍អនុវត្តតិ ( BIE ) និងការងារដាច់ឈុចប្រសព្ត នៃគណៈកម្មការអនុរក្សសុខ ដើម្បីរៀបចំចូលរួមពីរណ៍ពិភពលោក និងពីរណ៍ពាណិជ្ជកម្មអនុវត្តតិ
- គ្រប់គ្រងទីផ្សារ និងអនុវត្តគោលនយោបាយពាណិជ្ជកម្មក្នុងស្រុក ដូចជា + បិទស្សាកវិថីទីនានា ន្រឹត ពិស្វេសកំណើនិញ្ញូយុទ្ធសាស្ត្រ និងទីពុំទៅចាត់បាយការកំណត់របស់ភាគីកិច្ច
- អភិវឌ្ឍឱ្យទីផ្សារ + រៀបចំយុទ្ធសាស្ត្រ ស្ថិស្រាវទីផ្សារ ស្រាវជ្រាវរឿការ និងកសាងគោលនយោបាយ ទីផ្សារក្នុងស្រុក និងជីវិតពុំទៅការនាំចេញ
- ចូលរួមអនុវត្តគោលនយោបាយដើមីពីរណ៍ពិភពលោក ត្រួវគោលដោះប្រើទីផ្សារក្នុងស្រុក និងនាំចេញ
- ផ្សេងៗរៀបចំគោលនយោបាយទីមានពាក់ព័ន្ធ ដល់ការងារជីវិតពុំទៅពាណិជ្ជកម្ម និងទីផ្សារក្រោមប្រវត្តិស
- រៀបចំ និងគ្រប់គ្រងគេហទំនាក់ត៌ សម្រាប់ជីវិតពុំទៅពាណិជ្ជកម្ម
- ចូលរួមរៀបចំគោលនយោបាយអភិវឌ្ឍសហគ្រាសដួនតូច និងមធ្យម
- រៀបចំយុទ្ធសាស្ត្រពាណិជ្ជកម្មក្នុងប្រវត្តិស និងការងារសហប្រពិបត្តិការជាមួយដែលពាណិជ្ជកម្ម
- រៀបចំលិខិតបន្ទាន់ច្បាប់គ្រប់គ្រងការងារប្រកួតប្រដែងពាណិជ្ជកម្ម
- ជួយចាត់ថែងកិច្ចសម្រួលពាណិជ្ជកម្ម + ពិគ្រោះយោបល់ការងារពាណិជ្ជកម្ម និងសេវាកម្មពាណិជ្ជកម្ម ជួនដល់វិស័យជាជន
- ជួយរៀបចំសការពាណិជ្ជកម្ម និងជួយណែនាំលើកិច្ចការច្បាប់ និងបច្ចេកទេសទាក់ទងនិងគោលនយោបាយពាណិជ្ជកម្ម និងសេដ្ឋកិច្ច
- តាមដានការងាររបស់បណ្តាមតូរពាណិជ្ជកម្មខេត្ត ក្រុង លើការចេញលិខិតអនុញ្ញាតធ្វើអាជីវកម្មជួន អាជីវករ សេវាករ ដែលមិនជាប់ពួរលើប្រាក់ចំណោម
- អនុវត្តការកិច្ចផ្សេងៗទៀត ដែលជាកំដើរកន្លែងប្រព័ន្ធដូន ។  
នាយកដ្ឋានជីវិតពុំទៅពាណិជ្ជកម្ម ដើរកន្លែងប្រព័ន្ធមួយរូប និងអមេដោយអនុប្រធានមួយចិន ជាងនូយការ តាមការចំណោម ។

## ចារ្យទាំង ១៧.-

នាយកដ្ឋានជួននិងពីរណ៍ពិមាន និងផ្សេងៗច្បាប់ច្បាប់ មានការកិច្ច ជួនទៅ +

- ចូលរួមជួនយោបល់លើសេចក្តីប្រាកេងច្បាប់ បន្ទូរពីរី និងលិខិតបន្ទាន់នានា របស់ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលទាក់ទងនិងកិច្ចព្រមទ្រង់ សម្រួលពុំទៅពាណិជ្ជកម្មតែបស់ និងពិភពលោក នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា



- ធ្វើជាលេខាចិការសម្រាប់សម្របសម្រួលជាមួយស្ថាប័នពាក់ព័ទ្ធ ដើម្បីផ្តល់ជីវិ៍ទៅលេខាចិការដ្ឋាន អាស៊ាន និងលេខាចិការដ្ឋានអង្គភាពរាយក្រឹងកម្ពុជាតិករណ៍ អំពីលិខិតបច្ចុប្បន្ន ច្បាប់អនុម័តតិច និងធ្វើ វិសោធនកម្ម ការផ្តល់ជីវិ៍ទៅលេខាចិការដ្ឋានអង្គភាពរាយក្រឹងកម្ពុជាតិករណ៍ និងអង្គភាពរាយក្រឹងកម្ពុជាតិករណ៍
- ផ្សេងៗផ្សេងៗលិខិតបច្ចុប្បន្នច្បាប់ដែលបានអនុម័តតិច នៅក្នុងគេហទំនាក់របស់នាយកដ្ឋាន និងរបស់ក្រសួង
- រៀបចំបណ្តាល់យសម្រាប់រក្សាទុកទូវិលិខិតបច្ចុប្បន្ន ច្បាប់របស់ជាតិ និងអនុរាជាតិ ដែលទាក់ទងនិងការងារសង្គកិច្ច និងពាណិជ្ជកម្ម ប្រាមទាំងធ្វើការផ្សេងៗផ្សេងៗនិងយិស់យិស់
- ដើរតូជាមជ្ឈមណ្ឌលសម្របសម្រួលសម្រាប់ទទួល និងផ្តល់ព័តិមានទាក់ទងនិងយិស់យិស់រវាងកម្ពុជា និងប្រទេស
- ស្រាវជ្រាវ និងប្រមូលធនកសារ លិខិតបច្ចុប្បន្នច្បាប់នាយកដ្ឋាន ដើម្បីចូលរួមដោះស្រាយវិវាទពាណិជ្ជកម្ម អនុរាជាតិ
- អនុវត្តការកិច្ចផ្សេងៗទៀត ដែលច្បាក់ដឹកនាំប្រគល់ផ្តុំទៅ ។
- នាយកដ្ឋាននិងព័តិមាន និងផ្សេងៗផ្សេងៗច្បាប់ ដឹកនាំដោយប្រធានមួយរូប និងអមដោយអនុប្រធានមួយចំនួន ជាដំឡើងការ តាមការចំណេច ។

## ទាញត្រា ១៨.-

នាយកដ្ឋានសហប្រតិបត្តិការអនុរាជាតិ មានការកិច្ចផ្តើមទៅ ។

- ធ្វើជាចំណុចទាក់ទងសម្រាប់សម្របសម្រួលដើម្បីទទួលនិងពាណិជ្ជកម្មជាមួយបណ្តាប្រទេស និងអង្គភាពរាជាតិ
- ធ្វើសហប្រតិបត្តិការជាមួយក្រសួង ន្ថៃប័នពាក់ព័ទ្ធ នូងការពិភាក្សាបានជាមួយបណ្តាប្រទេស និងអង្គភាពរាជាតិនាយកដ្ឋាន ដើម្បីការដំឡើយសម្រាប់អភិវឌ្ឍនិស់យិស់យិស់ពាណិជ្ជកម្ម
- ក្រោរគរដំឡើយបច្ចេកទេស សម្រាប់បណ្តុះបណ្តាលធនធានមនុស្ស និងសម្រាប់ព្រឹងស្ថាប័ន ក្នុងយិស់យិស់ពាណិជ្ជកម្ម
- គ្រប់គ្រងដំឡើយបន្រែលជាមួយ ក្រោមសមត្ថភាពក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម តាមការប្រគល់ការកិច្ចរបស់រដ្ឋបាល
- រៀបចំបញ្ជីព័តិមានគ្រប់ផ្សេងៗជាយ អំពីជីវិ៍ទៅលេខាចិការទំនាក់ទំនាក់និងពាណិជ្ជកម្ម ដែលប្រព័ន្ធបាលក្រកម្ពុជា ទទួលបាន ប្រាមទាំងធ្វើការកែសម្រួលជាប្រចាំផ្តុំនក្រសួង
- រៀបចំសុចនាការសម្រាប់តាមដាន អំពីវិញ្ញនភាពនៃការអនុវត្តកម្រោងដំឡើយនាយកដ្ឋាន និងការកិច្ចរបស់ជីវិ៍ទៅលេខាចិការដ្ឋាន



- ត្រួតពិនិត្យ និងរាយការដែលវាយត្រូវការអនុវត្តកម្មវិធី និងគ្រោះប្រជាធិបតេយ្យ
  - ពិភពលោកដោយការអនុវត្តកម្មវិធី ដើម្បីបង្កើតយុទ្ធភាពសម្រាប់គ្រប់គ្រងដំឡើងតាមការចំណ៉ាំ
  - អនុវត្តការកិច្ចដោយការអនុវត្តការ ដើម្បីបង្កើតយុទ្ធភាពសម្រាប់គ្រប់គ្រងដំឡើង និងអមដោយអនុប្រជានេយដៃខែឆ្នាំ
- ជំនួយការ តាមការចំណ៉ាំ ។

### ចំណ៉ាំ ៥

#### អគ្គនាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មក្នុងប្រជាសង្គម

##### ចារ្យា ១៩.-

អគ្គនាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មក្នុងប្រជាសង្គម មានការកិច្ចដែលទេរាប់ +

- អនុវត្តការលំសកម្មការបរបស់ក្រសួង ទីតាំងនិងយោបាយគ្រប់គ្រង ដើម្បីបង្កើតយុទ្ធភាពសម្រាប់គ្រប់គ្រង
- ព្រះរាជា និងរៀបចំគោលនយោបាយពាណិជ្ជកម្មក្នុងប្រជាសង្គម
- ជាជាន់រឹករាជ និងការធ្វើពាណិជ្ជកម្ម ប្រកបដោយសមាគមិរបស់ផ្ទៀកងកងន ក្នុងសកម្មការសង្គមកិច្ច និងពាណិជ្ជកម្ម
- ចុះឈ្មោះអនុវត្តគោលនយោបាយបរបស់រដ្ឋបាល ដើម្បីអភិវឌ្ឍន៍យុទ្ធភាពសម្រាប់គ្រប់គ្រង
- រៀបចំបច្ចុបទបច្ចេកទេសពាណិជ្ជកម្ម តាមការណែនាំបស់ដំឡើង
- សម្របសម្រួលការងារបរបស់ក្រសួង ជាមួយនឹងអនុការចំណេះក្រសួង
- អនុវត្តការកិច្ចដោយការអនុវត្តកម្មវិធី ដើម្បីបង្កើតយុទ្ធភាពសម្រាប់គ្រប់គ្រងដែលទេរាប់ +

អគ្គនាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មក្នុងប្រជាសង្គម ដើម្បីបង្កើតយុទ្ធភាពសម្រាប់គ្រប់គ្រង និងអមដោយអគ្គនាយករារមួយដែលទេរាប់ +

##### ចារ្យា ២០.-

នាយកដ្ឋានកម្ពុជាប្រព័ន្ធទិន្នន័យ នាយកដ្ឋាន និងប្រព័ន្ធដំឡើង មានការកិច្ចដែលទេរាប់ +

- ផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធទិន្នន័យ នាយកដ្ឋាន និងប្រព័ន្ធដំឡើង និងរដ្ឋបាល ដើម្បីបង្កើតយុទ្ធភាពសម្រាប់គ្រប់គ្រង និងពាណិជ្ជកម្មតាមរយៈការកិច្ចដែលទេរាប់ +
- ការពារអ្នកប្រើប្រាស់ ជាជាតិរឿងការ សុវត្ថិភាពជិតជំនួយ និងប្រព័ន្ធដំឡើង ដោយ សហការជាមួយក្រសួងពាក់ព័ន្ធ
- ធ្វើឲ្យបានបច្ចកម្ម ចំពោះទិន្នន័យ នាយកដ្ឋាន និងប្រព័ន្ធដំឡើង ដើម្បីបង្កើតយុទ្ធភាពសម្រាប់គ្រប់គ្រង និងអមដោយអគ្គនាយករារមួយ



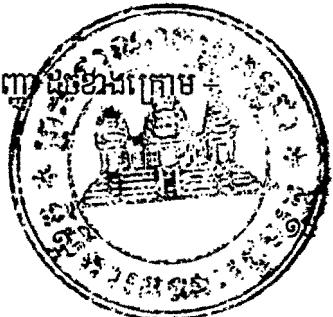
## នៃប្រធែលនាំចូល

- ត្រួតពិនិត្យភាពអនុលោមតាមស្ថាដែរជាតិ នូវគុណភាព សុវត្ថភាពដីតដល់និញ្ញ ដែលមានប្រើសញ្ញាស្ថាដែរជាតិ
  - សហការត្រួតពិនិត្យជាមុន នូវប្រព័ន្ធឌី នៃផលិតផលទំនិញ្ញ ប្រឈរការទំនាក់ទំនង និងសេវាកម្មទាំងនេះ ដែលផ្តល់ជោយស្ថាប់នាមសមត្ថកិច្ច
  - ត្រួតពិនិត្យផលិតផលទំនិញ្ញ និងសេវា តួនាទីរាជការណ៍ពាណិជ្ជកម្មលើផ្លូវការ
  - ត្រួតពិនិត្យផលិតផលទំនិញ្ញ និងសេវាកម្ម ដើម្បីវិភាគគុណភាពដីតដល់និញ្ញ
  - ផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធទិន្នន័យពាណិជ្ជកម្ម
  - ប្រមូលកំរែមសេវាប្រព័ន្ធទិន្នន័យពាណិជ្ជកម្ម នាំចូល និងកំរែមវិភាគគុណភាពទំនិញ្ញ
  - ជាលេខាជិករដ្ឋាភិបាល នៃគណៈកម្មាធិការ Codex ជាតិ
  - ជាចំណុចទាំងមួយស្រាប់ទូទៅ និងផ្តល់ព័ត៌មានពីអនាម៉ែយ និងក្នុងតាមអនាម៉ែយ
  - អនុវត្តការកិច្ចដោយខាងក្រោម ដែលថ្លាក់ដឹកនាំប្រគល់ចូល។
- នាយកដ្ឋានកម្មដ្ឋានប្រព័ន្ធទិន្នន័យហ៊ុន នាយករដ្ឋាភិបាល និងប្រធានបាលរៀបចំបន្ទូរ ដឹកនាំដោយប្រធានមួយចិន្ទី ជាដែលយក តាមការចំណាត់។

## ទំនាក់ទំនង ២១.-

### នាយកដ្ឋានកម្មសិទ្ធិបញ្ហា មានការកិច្ចដឹងចំពោះ +

- ជាលេខាជិករដ្ឋាភិបាល នៃគណៈកម្មការប្រព័ន្ធទិន្នន័យពាណិជ្ជកម្មជាតិ
- សហការ និងជុំញ្ចាស់ក្រសួងពាក់ព័ន្ធប្រជាជាតិ និងអនុវត្តថ្វាប់កម្មសិទ្ធិបញ្ហា ស្របតាមការសន្យា ចូលជាសមាជិកអនុការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោករបស់កម្មជាតិ
- សហការជាមួយក្រសួងពាក់ព័ន្ធបន្ទូល និងប្រើប្រាស់ជួយបច្ចេកទេស ពាក់ព័ន្ធនិងវិស័យកម្មសិទ្ធិបញ្ហា ពីអនុការអនុវត្តាតិ និងប្រធែលនានា
- ទូទៅបន្ទុកជាចំណុចកណ្តាល តួនាទីរាជការប្រព័ន្ធទិន្នន័យពាណិជ្ជកម្មប្រព័ន្ធផ្លូវការ ទេរាតិ ប្រព័ន្ធផ្លូវការ និងវិស័យកម្មសិទ្ធិបញ្ហា ជាមួយបណ្តាលប្រជែង និងអនុការអនុវត្តាតិដោយខាងក្រោម
- សហការដូច្នេះដូច្នេះ និងបច្ចុប្បន្នពីភាព និងចំណោះដឹងកម្មសិទ្ធិបញ្ហា ដល់មហាផ្ទៃ ស្ថាប់នាម និងមន្ត្រីអនុវត្តថ្វាប់
- ទូទៅបន្ទុក និងសហការរបៀបចំថ្វាប់ និងបច្ចុប្បន្នពីភាព ទាក់ទងនិងកម្មសិទ្ធិបញ្ហាដូចខាងក្រោម +

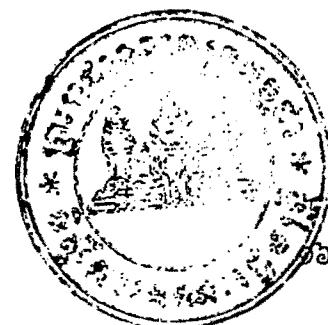


- + មាកពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនល្អោះតែង
  - + ការសម្ងាត់ភូមិសាស្ត្រទៅពីរ
  - + ការការពារពីមានសម្ងាត់ពាណិជ្ជកម្ម
  - + ការដ្ឋានភាគចាប់បូណ្ឌ និងសិទ្ធិធ្វើអាជីវកម្ម
  - + កម្មសិទ្ធិបញ្ហាផ្លូវការ ឡើត ដែលជាសមត្ថកិច្ចរបស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។
  - ធ្វើការចុះបញ្ជីម៉ាក និងការសម្ងាត់ភូមិសាស្ត្រទៅពីរ ព្រមទាំងកត់ត្រាការដ្ឋានភាគចាប់បូណ្ឌ និងការផ្តល់សិទ្ធិធ្វើអាជីវកម្មម៉ាក
  - ឡាត្រូវឱ្យធម្មទូលស្ថាល់សិទ្ធិជាតិមុខម៉ាកដែលប្រឈបតាមច្បាប់ និងតាមសំណុំពាររបស់ ម្នាស់ម៉ាក ប្រឈបច្បាប់
  - សហការជាមួយមន្ត្រីពាណិជ្ជកម្មខេត្ត ក្រោង គួរការទទួលបាករួមទៅបញ្ជី និងដោះស្រាយវិវាទ អំពីម៉ាក និងការសម្ងាត់ភូមិសាស្ត្រទៅពីរ
  - ដោះស្រាយវិវាទនានា ទាក់ទងនិងកម្មសិទ្ធិបញ្ហា ដែលជាសមត្ថកិច្ចរបស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
  - សហការជាមួយភាគចាប់បូណ្ឌមានសមត្ថកិច្ច និងស្ថាប័នកុណាការ ដើម្បីបញ្ចប់ការរំលោភកម្មសិទ្ធិបញ្ហា
  - បង្កើត និងគ្រប់គ្រងគេហទំនាក់ពារ ដើម្បីផ្តល់ជូនប្រជាពលរដ្ឋនានា ព្រមទាំងទិន្នន័យកម្មសិទ្ធិបញ្ហា ដែលបានចុះបញ្ជីចំណាំ
  - ចូលរួមសិក្សាភ្លោះកិច្ចព្រមប្រព័ន្ធ និងអនុសញ្ញាអនុវត្តនានាដីនានា ដែលទាក់ទងនិងកម្មសិទ្ធិបញ្ហា និងធ្វើការពិចារណាអំពីប្រយោជន៍ជាតិ គួរការចូលជាសមាជិកនៃកិច្ចព្រមប្រព័ន្ធ ប្រអនុសញ្ញាចំណែនៗ
  - ជីវិតការធ្វើពាណិជ្ជកម្មកម្មសិទ្ធិបញ្ហា និងការរាយតម្លៃប្រព័ន្ធសម្រាតិកម្មសិទ្ធិបញ្ហា ដែលជាសមត្ថកិច្ច របស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
  - អនុវត្តការកិច្ចដោះស្រាយឡើត ដែលថ្លាក់ដឹកនាំប្រគល់ដូចនេះ ។
- នាយកដ្ឋានកម្មសិទ្ធិបញ្ហា ដឹកនាំដោយប្រជាធិបតេយ្យ និងអមដោយអនុប្រជាធិបតេយ្យចំនួន ជាដំនួយការ តាមការចំណាំ ។

## ចារ្យត្រា ២២.-

នាយកដ្ឋានកម្មសិទ្ធិ និងពីមានពាណិជ្ជកម្ម មានការកិច្ចដូចតារាំ +

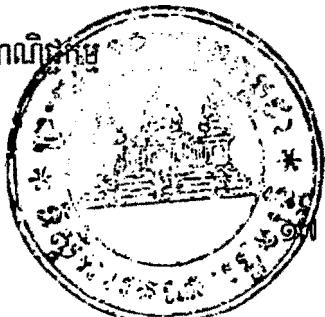
- ព្រោះជ្រាវតាមរយៈពាណិជ្ជកម្ម
- រៀបចំធ្វើសន្តិសញ្ញាឌែលទៅប្រឈប់ប្រជាសង្គម ជាប់សំខាន់ៗ
- ព្រោះជ្រាវ និងធ្វើសិទ្ធិពាណិជ្ជកម្ម



- ធ្វើសហប្រតិបត្តិការលិនីសយសិទ្ធិការណិដ្ឋកម្ម ជាមួយបណ្តុប្រទេសក្នុងគំបង និងពិភពលោក
- ចេងក្រោង និងវែរការអនុវត្ត ដោយឯកភាពបាយចំណាត់ថ្នាក់ពីមានសិទ្ធិការណិដ្ឋកម្ម
- ផ្សេងៗជ្រាយទិន្នន័យសិទ្ធិការណិដ្ឋកម្ម ឬពិសោធនការដែលដឹងដោយឯកភាពណិដ្ឋកម្មក្នុង និងក្រោងប្រទេស
- សិក្សា វិភាគ តាមដានទិន្នន័យដែឡូខំទិជ្រាយអនុវត្តដាតិ
- សិក្សាស្រាវជ្រាវ ប្រមូល និងវិភាគពីមានតាមលំដាប់ ដើម្បីបង្កើតការងារដែលបានប្រព័ន្ធដើម្បី
- ធ្វើការប្រាយបណ្តុបណ្តាលសមត្ថភាពម្រួតជំនាញ ដើម្បីកសិទ្ធិការណិដ្ឋកម្មនិងពីមានការណិដ្ឋកម្ម ឆ្នាក់កណ្តាល រហូតដល់មូលដ្ឋានបាយច្បាប់ការការងារ
- ទម្រង់បន្ទុកដាមជ្រើមណូលពីមានការណិដ្ឋកម្មរបស់ក្រសួង
- គ្រប់គ្រង និងអភិវឌ្ឍបច្ចេកទេសពីមានវិទ្យា (គ្រប់គ្រងគេហទំនាក់ព័រ)
- អនុវត្តការកិច្ចផ្សេងៗទៀត ដែលឆ្នាក់ដឹកនាំប្រព័ន្ធដូន ។  
នាយកដ្ឋានសិទ្ធិ និងពីមានការណិដ្ឋកម្ម ដឹកនាំដោយប្រជាធិបតេយ្យ និងអមដោយអនុប្រធានមួយចំនួន  
ជាដំឡើយការ តាមការចំណាំ ។

## ចាយក្រោងចុះបញ្ជីការណិដ្ឋកម្ម មានការកិច្ចដូចតាមខាងក្រោម +

- ការស្នើសុំការណិដ្ឋកម្ម គ្រប់គ្រងទិន្នន័យ លេខាជាព្យាមហើស សហគ្រាល តាមប្រព័ន្ធបីមានវិទ្យា
- ចុះបញ្ជីការណិដ្ឋកម្ម និងគ្រប់គ្រងសមត្ថភាពសហគ្រាល ក្រុមហើសការណិដ្ឋកម្ម ដូចមានចំណេះក្នុងច្បាប់  
សិក្សានាយការណិដ្ឋកម្ម និងបញ្ជីការណិដ្ឋកម្ម និងគ្រប់គ្រងការចុះបញ្ជីតាមខេត្ត ក្រោម
- រៀបចំលិខិតបទជ្រាន សិទ្ធិការចុះបញ្ជីការណិដ្ឋកម្ម ការកែប្រែ ការរំលាយក្រុមហើស និងសហគ្រាល  
ធនកបុត្រិល
- ដោះស្រាយវិវាទ ដែលទាក់ទងដល់ការចុះបញ្ជីការណិដ្ឋកម្ម ការកែប្រែ និងការរំលាយក្រុមហើស
- វេលានំតាមដាន និងគ្រប់គ្រងពិន្ទុការអនុវត្តច្បាប់សិទ្ធិការណិដ្ឋកម្ម បញ្ជីការណិដ្ឋកម្ម និងច្បាប់សិទ្ធិ  
សហគ្រាលការណិដ្ឋកម្ម
- គ្រប់គ្រង ពិន្ទុការបំពេញប្រតិទេនីប្រចាំឆ្នាំរបស់ក្រុមហើស ដូចមានចំណេះក្នុងច្បាប់សិទ្ធិសហគ្រាល  
ការណិដ្ឋកម្ម
- គ្រប់គ្រង ពិន្ទុការបំពេញប្រតិទេនីប្រចាំឆ្នាំរបស់ក្រុមហើស ដើម្បីលើបាយោះក្រុមហើសចេញពីបញ្ជីការណិដ្ឋកម្ម
- គ្រប់គ្រងមណ្ឌលយ៉ាងងារ

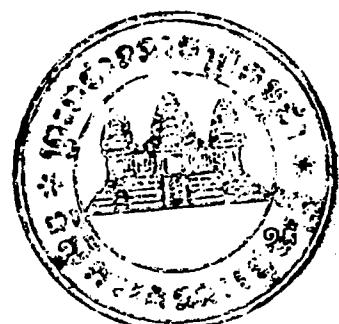


- ស្រោច្រាវ និងចូលរួមជូនអគ្គិភ័ន្ធទាក់ទងនឹងការចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម
  - អនុវត្តការកិច្ចដៃឃើងទៅវគ្គ ដែលធ្លាក់ដឹកនាំប្រព័ន្ធដូន ។
- នាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម ដឹកនាំដោយប្រធានមួយរូប និងអមដោយអនុប្រធានមួយចំនួន ជាគំនើយការ តាមការចំណាំ ។

## ចុះថ្ងៃ ២៤.-

នាយកដ្ឋាននិតិកម្ម មានការកិច្ចដ្ឋានទៅ ។

- សិក្សា ឆ្នាំវគ្គ ឯកសារច្បាប់ជាតិ អនុវត្តន៍ និងលិខិតបន្ទាន់នានា ពាក់ព័ន្ធលើការគ្រប់គ្រងនិស័យ ពាណិជ្ជកម្ម និងលើករង្វាប់ជូនធ្លាក់ដឹកនាំក្រសួង
  - រៀបចំ កសាងដែនការច្បាប់ និងលិខិតបន្ទាន់នានាបស់ក្រសួង
  - រៀបចំ តារកំណែលឈក្រុងក្រោងច្បាប់ និងលិខិតបន្ទាន់នានាបស់ក្រសួង លើវិស័យពាណិជ្ជកម្ម ដោយធ្វើការចំណាំ ទំនងជាមួយអង្គភាពដៃនាត់ និងស្ថាប័នអ្នកច្បាប់
  - ចងក្រង និងតម្លៃទូក រាយការជាតិ និងលិខិតបន្ទាន់នានាបស់ក្រសួង និងសន្តិសញ្ញាដែល ពាក់ព័ន្ធនិងពាណិជ្ជកម្ម
  - ផ្សេងៗផ្សាយ និងតាមដានការអនុវត្តច្បាប់ លិខិតបន្ទាន់នានាបសិតិយពាណិជ្ជកម្ម និងតុលាការ ពាណិជ្ជកម្ម ដើម្បីសម្របសម្រួលការអនុវត្តច្បាប់ពាណិជ្ជកម្មឱ្យមានប្រសិទ្ធភាព
  - គ្រប់គ្រងការិយាល័យពម្លៃលិខិតជូនដំណឹង និងរៀបចំបែបនៃស្តិតិការពម្លៃលិខិតជូនដំណឹង
  - គ្រប់គ្រងគេហទំនាក់របស់នាយកដ្ឋាន
  - ធ្វើជាមួកប្រើក្រុងច្បាប់ពាណិជ្ជកម្មឱ្យក្រសួង និងវិស័យជំនាញ
  - ទទួលការកិច្ចពាក់ព័ន្ធដៃឃើងទៅវគ្គ ដែលធ្លាក់ដឹកនាំប្រព័ន្ធដូន ។
- នាយកដ្ឋាននិតិកម្ម ដឹកនាំដោយប្រធានមួយរូប និងអមដោយអនុប្រធានមួយចំនួន ជាគំនើយការ តាមការ ចំណាំ ។



## ចំណុកទី ៩

### អន្តោតនាមចូលឆ្នោត

#### ចារ្យក្រា ២៥.-

នៅពាណិជ្ជកម្មខេត្ត ក្រោង មានមន្ទីរពាណិជ្ជកម្មខេត្ត ក្រោង ដែលទទួលបន្ទុកត្រប់ត្រង និងអនុវត្តការងារ ពាណិជ្ជកម្មនៅមួលដ្ឋាន ។

នៅពាណិជ្ជកម្មខេត្ត ខណ្ឌ មានការិយាល័យពាណិជ្ជកម្ម ដែលទទួលបន្ទុកអនុវត្ត ការងាររបស់ក្រសួង និងបណ្តាញ របស់មន្ទីរពាណិជ្ជកម្ម ។

## ចំណុកទី ១០

### សម្រាប់សាធារណជន:

#### ចារ្យក្រា ២៦.-

អនុការពាល់ហាង្សាសាធារណៈជានិតិបុគ្គល ដែលទទួលបន្ទុកធ្វើការងារពាណិជ្ជកម្មកេសរបស់ខ្លួនស្របតាម ច្បាប់ ស្តីពីលក្ខណិក: មួលទៀតសម្រាប់សាធារណជនៈ និងក្រុមហ៊ុន ៤១ អនក្រ.បក ឬ ថ្វីទី១៦ ខែសីហា ឆ្នាំ១៩៩៨ ស្តីពី ការអនុវត្តន៍វាងក្រុមស្តីពីលក្ខណិក: មួលទៀតសម្រាប់សាធារណៈ និងអនក្រុមហ៊ុន ៧២ អនក្រ.បក ថ្វីទី១៣ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ១៩៩៨ ស្តីពីការបង្កើតក្រុមហ៊ុនប្រឹនប្រែង ។

## ចំណុកទី ១១

### អន្តោតនាមចូលសាធារណជនិត្យឱ្យត្រួតត្រូវ

#### ចារ្យក្រា ២៧.-

អនុការព្រៃតពិនិត្យបិរញ្ញវត្ថុ ត្រូវបានបង្កើតឡើងដោយរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងបិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្មខេត្ត ក្រោង មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មខេត្ត និងក្រុមហ៊ុន ៤១ អនក្រ.បក ឬ ថ្វីទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ១៩៩៨ ស្តីពីការបង្កើតព្យាប័នត្រពិនិត្យបិរញ្ញវត្ថុ ដើម្បីការចំណាយថ្មីការក្លឹងបណ្តាលក្រសួង ។

## ចំណុកទី ១២

### អន្តោតនាមចូលសាធារណជនិត្យឱ្យត្រួតត្រូវ

#### ចារ្យក្រា ២៨.-

ការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅរបស់ក្រសួងនៅរដ្ឋបាលកណ្តាល ចាប់ពីថ្ងៃកំណត់ក្រោមនាយកដ្ឋានចំនួន ព្រៃតពិនិត្យ ដោយប្រកាសរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។



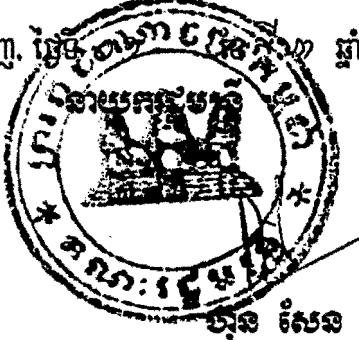
## ការព្យាល់ ២៩.-

បច្ចុប្បន្នតិះអនុក្រឹត្យលេខ ៥៤ អន្តរ.បក ចុះថ្ងៃទី១៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៩៨ អនុក្រឹត្យលេខ ១២៦ អន្តរ.បក ចុះថ្ងៃទី ២៣ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២ និងបច្ចុប្បន្នតិះមុនយោណាដែលមានខិះសារផ្តើមនិងអនុក្រឹត្យលេខ ៣ ត្រូវបានជាផ្ទៃរៀបចំឡើង។

## ការព្យាល់ ៣០.-

រដ្ឋមន្ត្រីនិងបន្ទុកទិ៍ការណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងបិរាណភ្នំពេញ រដ្ឋមន្ត្រី អ្នកដែលទិ៍ការត្រូវប្រសិទ្ធភាព និងបែងចាយការពេះក្នុងអនុវត្តអនុក្រឹត្យលេខ ៣ តាមការកិច្ចរៀបចំនូវខ្លួន ឬបំពីថ្ងៃដើម្បីបានបញ្ជាសេដ្ឋកិច្ច។

កដ្ឋានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី១៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៩៨ លេខ ២០០២

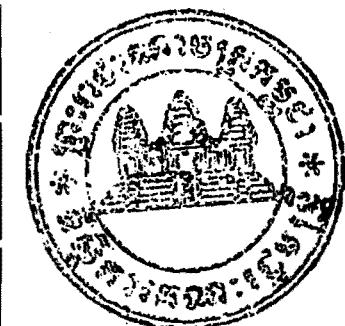
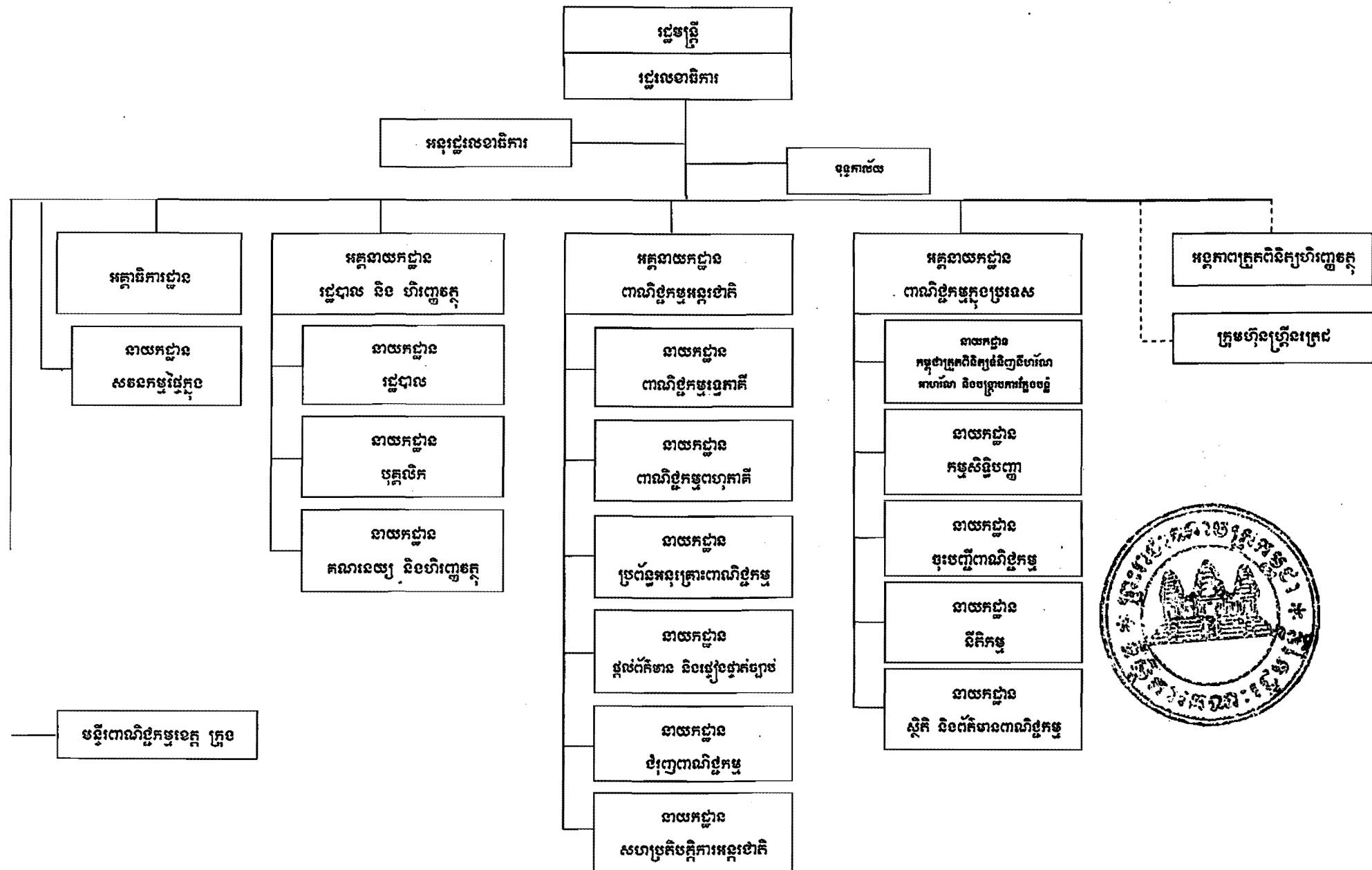


### កំណត់ថ្ងៃខែឆ្នាំ:

- ក្រសួងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- អគ្គនេយទិនការថ្នាក់នរោងក្រមប្រើក្រាសមួយតូន្លេ
- អគ្គនេយទិនការថ្នាក់នរោងប្រើប្រាស់
- អគ្គនេយទិនការថ្នាក់នរោងការពេះក្នុងអនុវត្តអនុក្រឹត្យលេខ ៣

ឧបសម្ពនីរោគអគ្គិភ័យនទ នៃ អវក្រ.បាត នូវថ្ងៃទី ០១ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៨

អនុការនៃ នគរបាលជាមិត្តភក្តុ



ចុះ: ពាណិជ្ជកម្មនគរបាល ក្រោម